

ZEROWATER^{MD}
THE SCIENCE OF THE PUREST TASTING WATER™

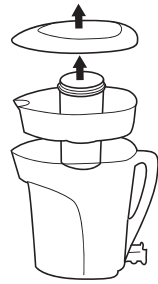
GUIDE RAPIDE

**PROFITEZ
D'UNE EAU AU
GOÛT LE PLUS PUR.
À CHAQUE VERRE.**

MERCI D'AVOIR ACHETÉ UN
PRODUIT ZEROWATER^{MD} AUTHENTIQUE.

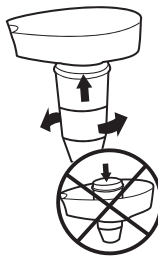
COVER + BACK

ASSEMBLEZ VOTRE ZEROWATER RAPIDEMENT ET FACILEMENT



ÉTAPE 1

Sortez le compteur MDT de l'emballage et testez l'eau du robinet. Comparez les résultats au graphique MDT à la page 3 pour avoir une idée de la durée de vie du filtre.
*Pour les produits Ready-Read (Prêts-à-lire), détachez le compteur intégré du dispositif.



ÉTAPE 2

Retirez le couvercle et le réservoir du dispositif. Déballiez le filtre et retirez le film avec le nom de la marque ou le bouchon bleu (le cas échéant).



ÉTAPE 3

Nettoyez votre dispositif dans de l'eau tiède avec un détergent doux, puis rincez-le et séchez-le bien. Rincez l'extérieur du filtre à l'eau tiède pendant 30 secondes.
*Rappel : nettoyez à nouveau votre dispositif à chaque changement de filtre.



ÉTAPE 4

Vissez le filtre au fond du réservoir. Ne laissez pas tomber le filtre en place. Serrez jusqu'à ce qu'il y ait une étanchéité totale entre le filtre, le joint torique et le réservoir.



ÉTAPE 5

Remplissez le réservoir avec de l'eau du robinet froide (verser directement sur le filtre) et remettez le couvercle en place. Attendez que toute l'eau passe par le filtre avant de remplir à nouveau.

ÉTAPE 6

Remplissez votre verre et dégustez.

ÉTAPE 7

Quand le compteur MDT affiche 006, cela signifie qu'il est temps de changer le filtre.

*Pour les produits Prêts-à-lire, il vous suffit de mettre le compteur en marche (quand il est relié au robinet) quand l'eau coule pour obtenir une lecture instantanée, à chaque fois.

DISPOSITIFS PRÊTS-À-LIRE UNIQUEMENT :



Alignez le robinet avec le trou. Poussez-le en place jusqu'à ce que le système de verrouillage s'enclenche.

Conseil utile : Mouillez le joint torique bleu au préalable pour un assemblage plus facile.

1

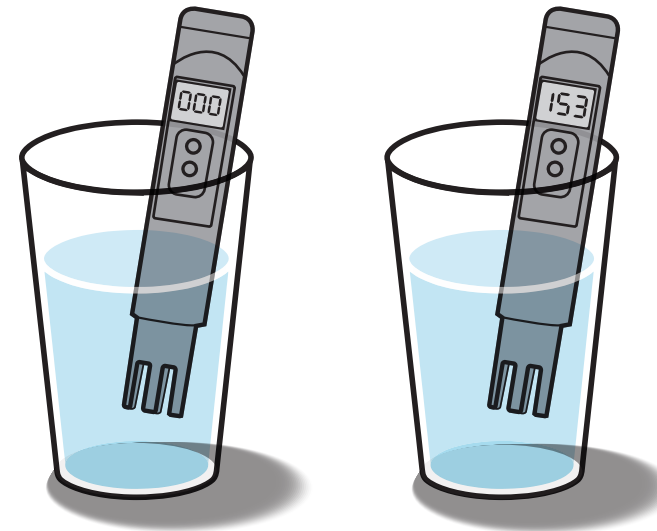
ZÉRO SOLIDE DISSOUS GARANTI*

TOUTES LES COMPARAISONS QUE VOUS POUVEZ FAIRE

UTILISEZ LE COMPTEUR MDT POUR COMPARER L'EAU FILTRÉE PAR ZEROWATER À L'EAU DU ROBINET ET À L'EAU FILTRÉE PAR D'AUTRES FILTRES

Les solides dissous sont des sels et des minéraux qui peuvent affecter le goût et l'apparence de l'eau; ils ne sont pas nocifs à consommer. Les filtres conventionnels à 2 étapes n'éliminent qu'environ la moitié des solides dissous généralement présents dans l'eau du robinet.

1. TESTEZ L'EAU DE VOTRE ROBINET
2. TESTEZ VOTRE EAU FILTRÉE ZEROWATER
3. TESTEZ L'EAU DE VOTRE ANCIENNE CARAFE



006

Remplacez le filtre quand le compteur indique 006 pour que l'appareil continue de fonctionner tel que représenté.

*jusqu'à ce que le filtre soit en fin de vie 2

SPREAD 1

OPTIMISEZ L'UTILISATION DE VOTRE COMPTEUR MDT

Le compteur MDT inclus mesure les matières dissoutes totales en PPM. Nous vous suggérons de tester votre eau régulièrement et de changer votre filtre lorsque le compteur indique 006 pour toujours boire de l'eau au goût le plus pur.

POUR LES PRODUITS AVEC LA TECHNOLOGIE PRÊT-À-LIRE :

Il vous suffit de mettre le compteur en marche (quand il est relié au robinet) quand l'eau coule pour obtenir une lecture instantanée, à chaque fois.

POUR LES PRODUITS SANS LA TECHNOLOGIE PRÊT-À-LIRE :

Retirez le capuchon, allumez, immergez, changez de filtre lorsque 006 ou plus est affiché.

INSTRUCTIONS POUR LE REMPLACEMENT DES PILES :

Le compteur utilise (2) piles alcalines. Ne pas mélanger des piles usagées et des piles neuves. Ne pas mélanger des piles alcalines, des piles standard et des piles rechargeables. Compteur de MDT inclus sur certains pichets/distributeurs ZeroWater.

Compteur de MDT inclus sur certains pichets/distributeurs ZeroWater.

MDT DE L'EAU DU ROBINET	DESCRIPTION	DURÉE DE VIE ATTENDUE DU FILTRE ZEROWATER
000-001	CONFORME AUX NORMES DE LA FDA POUR LES TENEURS DE MDT DANS L'EAU PURIFIÉE EN BOUTEILLE. PAS DE MUNICIPALITÉS CONNUES.	S.O.
002-050	SE PRODUIT NATURELLEMENT SEULEMENT DANS QUELQUES VILLES. PEUT TOUJOURS CONTENIR DES IMPURETÉS DANGEREUSES, TELLES QUE LE PLOMB	150 LITRES OU PLUS
051-200	TENEUR EN MDT DANS LA GAMME TYPIQUE. LA MAJORITÉ DE L'EAU AUX ÉTATS-UNIS ENTRE DANS CETTE CATÉGORIE.	95 À 150 LITRES
201-300	FORTE TENEUR EN MDT. CAPACITÉ LÉGÈREMENT INFÉRIEURE ATTENDUE.	56 À 95 LITRES
301-400	FORTE TENEUR EN MDT. CAPACITÉ LÉGÈREMENT INFÉRIEURE ATTENDUE.	30 À 56 LITRES
401+	TENEUR EN MDT LA PLUS ÉLEVÉE. CAPACITÉ INFÉRIEURE ATTENDUE EN CAS DE RÉDUCTION DE L'EAU À 000.	30 LITRES OU MOINS

Plus la teneur en MDT de l'eau entrante est élevée, plus la durée de vie du filtre est courte, car le filtre travaille plus pour éliminer plus d'impuretés

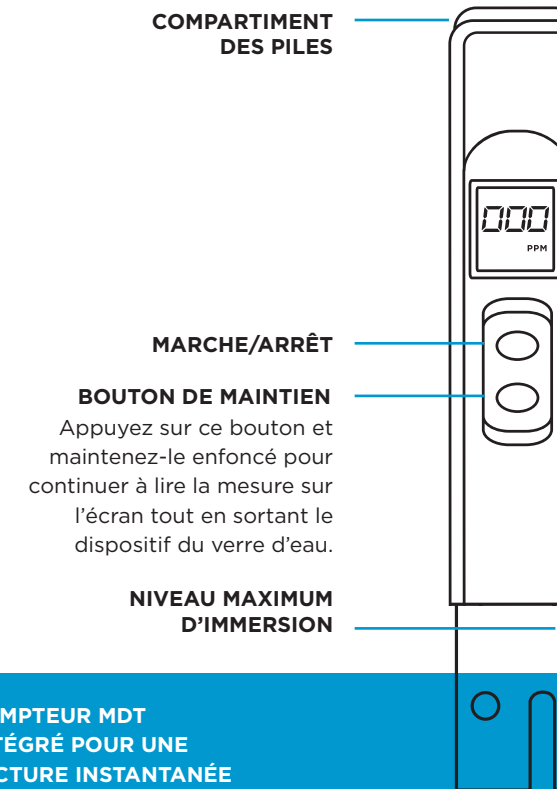


SCANNEZ POUR DES RÉSULTATS SUPPLÉMENTAIRES SUR LES PERFORMANCES

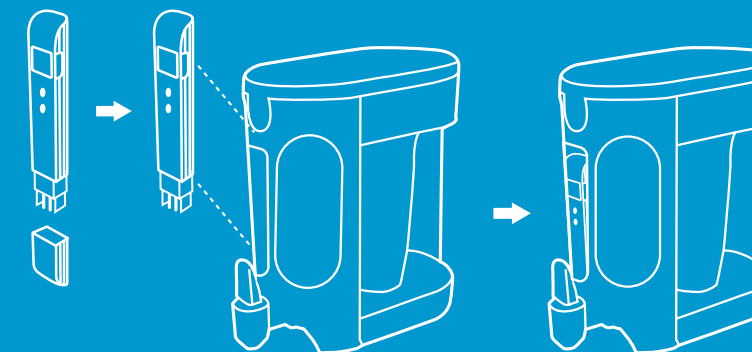
3

DÉCOUVREZ COMMENT FONCTIONNE LE COMPTEUR MDT

LA SCIENCE DE L'EAU AU GOÛT LE PLUS PUR



COMPTEUR MDT INTÉGRÉ POUR UNE LECTURE INSTANTANÉE
Dispositifs Prêts-à-lire uniquement



RETIREZ LE CAPUCHON

PLACEZ LE COMPTEUR DANS LA POIGNÉE

DES RÉSULTATS INSTANTANÉS À CHAQUE VERRE

LES PRODUITS PEUVENT DIFFÉRER LÉGÈREMENT DE L'ILLUSTRATION

4

SPREAD 2

DÉCOUVREZ COMMENT FONCTIONNE VOTRE FILTRE À 5 ÉTAPES

1

FILTRE LES PARTICULES FINES
ET LA SÉDIMENTATION

2

FILTRE LES SOLIDES
EN SUSPENSION

3

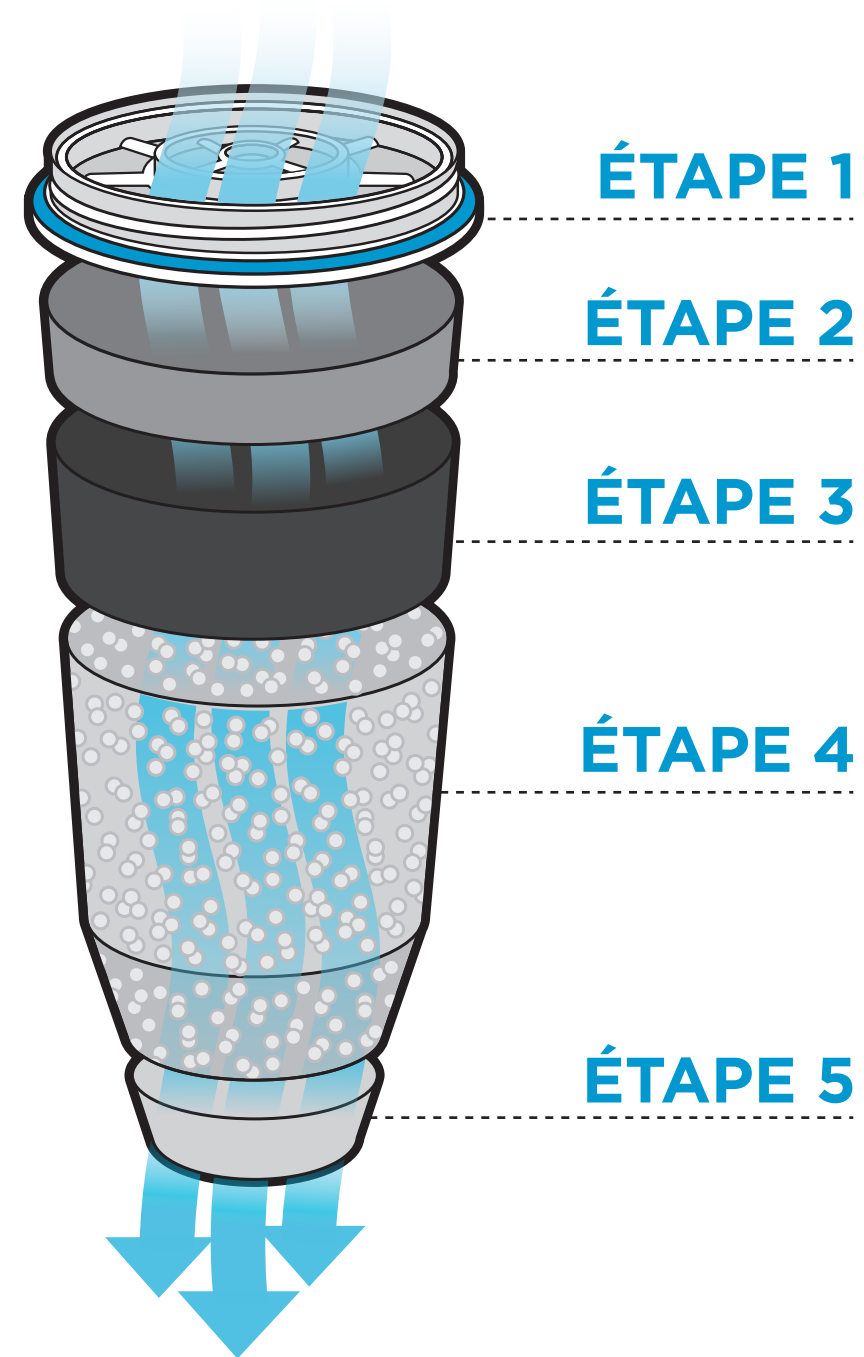
FILTRE LES CONTAMINANTS
ORGANIQUES ET EMPÊCHE LA
FORMATION DES BACTÉRIES

4

FILTRE LES COMPOSÉS
INORGANIQUES, MÉTAUX
ET NON MÉTAUX

5

FILTRE LES PARTICULES
ULTRA-FINES



ÉTAPE 1

ÉTAPE 2

ÉTAPE 3

ÉTAPE 4

ÉTAPE 5

5

6

SPREAD 3

DÉCOUVREZ LA PERFORMANCE DE ZERO WATER ET POURQUOI CETTE TECHNOLOGIE SURPASSE LA CONCURRENCE

Résultats supplémentaires sur la performance : Comparaison entre le filtre à 5 étapes de ZeroWater et un filtre à 2 étapes conventionnel pour les produits chimiques inorganiques répertoriés dans la réglementation nationale primaire sur l'eau potable de l'EPA et pour les contaminants répertoriés dans les normes secondaires sur l'eau potable de l'EPA.¹

	MÉTAUX			
	ZERO WATER		LEADER CONVENTIONNEL	
	75 LITRES FILTRÉS*	150 LITRES FILTRÉS**	75 LITRES FILTRÉS*	150 LITRES FILTRÉS**
ANTIMOINE	99%	96%	99%	80%
ARSENIC III	98%	85%	63%	55%
ARSENIC V	98%	93%	94%	87%
BARYUM	99.9%	99.9%	96%	91%
BÉRYLLIUM	97%	97%	94%	73%
CADMIUM	97%	97%	97%	97%
CHROME 3	98%	94%	93%	78%
CHROME 6	99%	99%	93%	67%
CUIVRE	99.9%	99.9%	93%	88%
FER	99.9%	99.9%	99%	99%
PLOMB	99%	99%	85%	63%
MANGANÈSE	99%	99%	49%	22%
MERCURE	92%	91%	92%	87%
SÉLÉNIUM	99%	88%	79%	54%
ARGENT	99.9%	96%	37%	14%
THALLIUM	99%	98%	91%	88%
ZINC	99.9%	99.9%	95%	95%

7

	NON-MÉTAUX INORGANIQUES			
	ZERO WATER		LEADER CONVENTIONNEL	
	75 LITRES FILTRÉS*	150 LITRES FILTRÉS**	75 LITRES FILTRÉS*	150 LITRES FILTRÉS**
AMIANTE	99%	98%	89%	58%
CHLORE	99%	99%	95%	89%
CYANURE	99.9%	99%	85%	77%
FLUORURE	99%	91%	3%	2%
NITRATE	98%	78%	48%	47%
NITRITE	99%	88%	93%	92%

¹ Résultats des tests basés sur les normes de test NSF/ANSI des dispositifs pour verser de l'eau tels qu'effectués par Quality Filter Testing Laboratory, LLC, situé à Williamstown, New Jersey, un laboratoire indépendant ISO 17025 reconnu par l'IAPMO.

Le filtre à 5 étapes de ZeroWater avec une capacité nominale de 75 litres et le filtre standard à 2 étapes de Brita avec une capacité nominale de 150 litres ont été testés conformément à l'utilisation quotidienne recommandée, c'est-à-dire une filtration de 7,6 litres d'eau par jour. Les résultats indiqués sont basés sur un calcul moyen des résultats des tests de chaque filtre sur l'eau potable à un niveau de pH de 6,5 et un niveau de pH de 8,5.

* % de réduction après filtration de 75 litres

** % de réduction après filtration de 150 litres

Brita^{MD} est une marque déposée de Brita^{MD}, L.P, qui n'est pas affiliée à Zero Technologies, LLC.

8

DONNÉES DE PERFORMANCE

FICHE TECHNIQUE DES PERFORMANCES ZeroWater^{MD}.
 POUR LES MODÈLES SUIVANTS : ZD-018, ZP-006, ZP-010, ZD-010RP, ZD-023-1, ZD-012RP, ZP-007RP, ZBD-040, ZD-030RP, ZR-0810N, ZR-0810GN, ZD-20RPN, ZS-011RPN, ZBD-030, ZD-022-RR, ZP-012-RR //

AVIS IMPORTANT :

Utilisez cette fiche technique de performance pour évaluer les capacités de ce dispositif par rapport à vos besoins réels en traitement de l'eau. Avant d'acheter un dispositif de traitement de l'eau, il est recommandé de faire tester l'alimentation en eau du domicile pour déterminer les besoins réels en traitement de l'eau. Les contaminants dont cet appareil de traitement réduit la présence ne sont pas forcément tous présents dans votre alimentation en eau. Bien que les essais aient été effectués dans des conditions de laboratoire standard, le rendement réel peut varier.

Ce système a été testé selon les normes NSF/ANSI 42 et NSF/ANSI 53 pour la réduction des substances énumérées ci-dessous. La concentration des substances indiquées dans l'eau qui entre dans le système a été réduite à une concentration inférieure ou égale à la limite permise pour l'eau qui sort le système, comme spécifiée dans la norme pertinente.

Débit d'utilisation de 7,6 litres par jour. Température de fonctionnement de 4 à 32 °C. Ce dispositif de traitement de l'eau est exclusivement destiné à l'eau potable. Ne pas l'utiliser avec de l'eau peu sûre du point de vue microbiologique ou de qualité inconnue sans une désinfection adéquate avant ou après le processus.



SUBSTANCE	POURCENTAGE GLOBAL DE RÉDUCTION	TENEUR DE L'EAU ENTRANTE À AMÉLIORER (mg/L)	TENEUR MAXIMUM DE L'EAU SORTANTE (mg/L)	TENEUR MAXIMUM PERMISSIBLE DE L'EAU SORTANTE (mg/L)
NORME NSF/ANSI 53 - EFFETS SUR LA SANTÉ				
CHROME HEXAVALENT, PH 6.5	99.6%	0.3 ± 10%	0.003	0.050
CHROME HEXAVALENT, PH 8.5	99.6%	0.3 ± 10%	0.002	0.050
PLOMB, PH 6.5	99.7%	0.15 ± 10%	0.0005	0.010
PLOMB, PH 8.5	95.9%	0.15 ± 10%	0.0075	0.010
MERCURE, PH 6.5	96.7%	0.006 ± 10%	0.0002	0.002
MERCURE, PH 8.5	96.0%	0.006 ± 10%	0.0004	0.002
PFOA/PFOS	94.9%	0.0015 mg/L ± 10%	0.00007	0.00007
NORME NSF/ANSI 42 - EFFETS ESTHÉTIQUES				
CHLORE	97.5%	2.0 ± 10%	0.05	50% d'eau entrante



Système testé et certifié par NSF International selon la norme NSF/ANSI 42 pour la réduction du sulfure d'hydrogène et le goût et l'odeur de chlore, ainsi que la norme NSF/ANSI 53 pour la réduction du plomb, du chrome (hexavalent), du PFOA, du PFOS et du mercure.

ZEROWATER.COM

QU'EST-CE QUI DIFFÉRENCIE ZEROWATER?

TECHNOLOGIE QUI FONCTIONNE MIEUX QUE LA CONCURRENCE.

OPTIMISEZ L'UTILISATION DE VOTRE PRODUIT ZEROWATER!



EAU POTABLE

Élimine pratiquement toutes les MDT pour une eau au goût le plus pur... vous en boirez ainsi plus! Parfait pour la vie de tous les jours et quand vous recevez des invités.



GLAÇONS

Obtenez des glaçons cristallins qui durent plus longtemps et donnent un meilleur goût à vos boissons. Plus de glaçons troubles à cause des MDT!



CUISINE

Cuisinez toujours parfaitement vos plats et recettes préférés en réduisant la teneur en minéraux durs et en désinfectants.



ANIMAUX DOMESTIQUES

Filtrez aussi l'eau de vos animaux! Après tout, ils peuvent être affectés par certains des mêmes contaminants qui nous affectent.

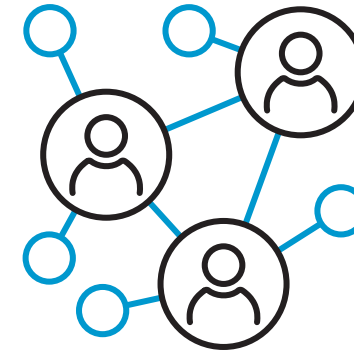


SOINS BÉBÉ

Protégez les nourrissons et les jeunes enfants des produits chimiques nocifs et des polluants qui pourraient affecter leur croissance et leur développement.

11

CONNECTEZ-VOUS AVEC NOUS



PARLEZ-NOUS
ÉCRIVEZ UN AVIS SUR [ZEROWATER.COM](https://zerowater.com)

DITES-LE-LEUR
UTILISEZ VOTRE COMPTEUR D'EAU POUR
IMPRESSIONNER VOS AMIS ET VOTRE FAMILLE

**INSCRIVEZ-VOUS À
NOTRE LISTE D'ENVOI**
POUR DES TONNES D'ÉCONOMIES

SUIVEZ-NOUS

 [@ZEROWATERFILTER](https://twitter.com/ZEROWATERFILTER)

 [@ZEROWATER](https://facebook.com/ZEROWATER)

 [@ZEROWATER000](https://instagram.com/ZEROWATER000)

 [@ZEROWATER000FILTERS](https://youtube.com/ZEROWATER000FILTERS)

Si vous rencontrez des problèmes ou si vous avez des questions supplémentaires, n'hésitez pas à contacter notre équipe d'assistance technique dédiée en direct basée aux États-Unis à :



**SUPPORT
PRODUIT**
1-800-503-2939



CUSTOMERSERVICE@ZEROWATER.COM
Du lundi au vendredi :
8 h-20 h HNC



**CLAVARDAGE
EN DIRECT**
[ZEROWATER.COM](https://zerowater.com)

VOIR L'ASSORTIMENT COMPLET DE PRODUITS SUR [ZEROWATER.COM](https://zerowater.com)

12

SPREAD 6

CONSEILS RAPIDES



DÉMARRER

- Pas besoin de pré-rincer notre filtre, nous l'avons déjà fait pour vous avec de l'eau purifiée. Cela peut provoquer de la condensation à l'intérieur du sac ou du couvercle, ce qui ne présente pas de danger.

- Cela signifie également que vous n'avez pas à vous inquiéter de la durée de conservation tant que le sac n'est pas ouvert et qu'il est stocké dans un endroit frais et sec.

VOTRE COMPTEUR N'AFFICHE PAS "000"?

- Assurez-vous que le filtre est correctement vissé. Surveillez les filetages croisés et assurez-vous que le joint en caoutchouc est bien en place.
- Assurez-vous de verser votre eau filtrée dans un verre propre. Le compteur MDT peut capter des traces de résidus d'une utilisation précédente ou de savon si le verre n'est pas nettoyé correctement.

Pour toute autre question, contactez notre service à la clientèle
+1-800-503-2939 ou écrivez à customerservice@zerowater.com.

**À VOS
MARQUES.
PRÊT.
ZÉRO.**

GARANTIE LIMITÉE

DISPOSITIFS ET COMPTEUR MDT :

Zero Technologies, LLC garantit que les dispositifs et compteurs MDT ZeroWater sont exempts de défauts de fabrication pendant 90 jours à compter de la date d'achat, lorsqu'ils sont utilisés conformément au manuel du propriétaire. Pendant cette période de 90 jours, si vous découvrez un défaut de fabrication dans le dispositif ou le compteur MDT (à l'exclusion du filtre), nous remplacerons les pièces gratuitement.

CARTOUCHE DE FILTRE :

Zero Technologies, LLC garantit ses filtres contre tout défaut de fabrication pendant une période de 30 jours à compter de la date d'achat, sous condition qu'ils soient utilisés conformément au manuel d'utilisation. Au cours de cette période de 30 jours, si vous découvrez un défaut de fabrication dans votre filtre, nous vous fournirons des instructions sur la façon de retourner le filtre pour des tests en laboratoire. Si le laboratoire détermine que le filtre est défectueux, nous le remplacerons gratuitement (moins les frais d'expédition). Si aucun défaut n'est trouvé, votre filtre vous sera retourné et ne sera pas remplacé.

REMARQUE :

Cette garantie ne couvre la vie du filtre pour aucune période ni aucun volume d'utilisation spécifiques. Pour plus d'informations sur la durée de vie prévue du filtre, rendez-vous sur www.zerowater.com/filtration-filter-life.aspx. Pour déposer une demande de garantie, appelez le 1-800-503-2939 pour parler à un représentant du service client. Une preuve d'achat datée est requise pour toute demande de garantie. Toute garantie implicite est limitée à la durée de cette garantie écrite. Certains États n'autorisent pas les limitations sur la durée d'une garantie implicite, de sorte que la limitation ci-dessus peut ne pas s'appliquer à vous. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques, et vous pouvez également avoir d'autres droits qui varient d'un État à l'autre.

FAITES DES ÉCONOMIES SUR LES FILTRES

REJOIGNEZ NOTRE PROGRAMME D'ABONNEMENT POUR FILTRES ET ÉCONOMISEZ JUSQU'À 13 %



SCANNEZ, INSCRIVEZ-VOUS ET ÉCONOMISEZ GRÂCE À NOTRE PROGRAMME D'ABONNEMENT POUR FILTRES SANS TRACAS!

Ne manquez jamais une occasion de changer votre filtre à temps!

15

ÉCONOMISEZ DÈS MAINTENANT

SUR L'EAU AU GOÛT LE PLUS PUR

VISITEZ NOTRE SITE WEB POUR VOIR LES REMISES DU JOUR

COUPON DU FABRICANT

EXPIRE LE 31/12/25

2,50 \$ DE REMISE

PAQUET DE 2 ou 4 FILTRES DE RECHANGE ZEROWATER
localisateur de magasin sur zerowater.com

CONSUMMATEUR : Présentez ce coupon à la caisse et économisez 2,50 \$ sur un paquet de 2 ou de 4 filtres de rechange ZeroWater. Limite d'un coupon par visite en magasin. Offre valable au Canada seulement. Le doublement du coupon n'est pas autorisé. Le coupon ne peut pas être assigné, transféré ou reproduit. Le coupon n'est valable que pour le produit indiqué; toute autre utilisation constitue une fraude. DÉTAILLANT : Vous serez remboursé de la valeur nominale de ce coupon plus 0,08 cent d'indemnité de manutention s'il est soumis en conformité aux normes de politique de remboursement des coupons. Le fabricant se réserve le droit de demander des factures prouvant l'achat d'un stock suffisant pour couvrir le nombre de coupons présentés pour remboursement. Cette offre n'est pas en vigueur là où elle se trouve taxée, restreinte, interdite, ou présentée par tout autre que les détaillants de nos produits. Valeur au comptant : 1/100e de cent. Coupon valable jusqu'au 31/12/25. ENVOYER À : PMCI 2,50 \$ Coupon Offer Dept. 11310, PO BOX 5016, Stacy, MN 55078-5016 USA. ©2020 Zero Technologies, LLC. Offre valable au Canada seulement.



0188781000-011337

COUPON DU FABRICANT

EXPIRE LE 31/12/25

2,50 \$ DE REMISE

PAQUET DE 2 ou 4 FILTRES DE RECHANGE ZEROWATER
localisateur de magasin sur zerowater.com

CONSUMMATEUR : Présentez ce coupon à la caisse et économisez 2,50 \$ sur un paquet de 2 ou de 4 filtres de rechange ZeroWater. Limite d'un coupon par visite en magasin. Offre valable au Canada seulement. Le doublement du coupon n'est pas autorisé. Le coupon ne peut pas être assigné, transféré ou reproduit. Le coupon n'est valable que pour le produit indiqué; toute autre utilisation constitue une fraude. DÉTAILLANT : Vous serez remboursé de la valeur nominale de ce coupon plus 0,08 cent d'indemnité de manutention s'il est soumis en conformité aux normes de politique de remboursement des coupons. Le fabricant se réserve le droit de demander des factures prouvant l'achat d'un stock suffisant pour couvrir le nombre de coupons présentés pour remboursement. Cette offre n'est pas en vigueur là où elle se trouve taxée, restreinte, interdite, ou présentée par tout autre que les détaillants de nos produits. Valeur au comptant : 1/100e de cent. Coupon valable jusqu'au 31/12/25. ENVOYER À : PMCI 2,50 \$ Coupon Offer Dept. 11310, PO BOX 5016, Stacy, MN 55078-5016 USA. ©2020 Zero Technologies, LLC. Offre valable au Canada seulement.



0188781000-011337

SPREAD 8